



**Ministre des Ressources naturelles**  
**LIVRE DE POCHE**

---

---

## Table des matières

---

Aperçu de vos responsabilités .....	2
Faits saillants – Ressources naturelles.....	4
Activités à venir .....	6
Réponses rapides à des questions d'actualité	
Compétitivité des secteurs des ressources naturelles .....	9
Transformation des secteurs des ressources naturelles.....	10
Énergie propre.....	11
Agrandissement du réseau de Trans Mountain (TMX) .....	12
Projet Keystone XL.....	13
Projet de remplacement de la canalisation 3 .....	12
Processus d'évaluation environnementale et d'examen réglementaire.....	14
Compétitivité du secteur pétrolier .....	15
Perspectives énergétiques mondiales .....	15
<i>Loi sur le moratoire relatif aux pétroliers</i> .....	16
Aliénation de l'Ouest.....	17
Différend canado-américain sur le bois d'œuvre résineux.....	17
Fermetures et compressions dans le secteur forestier .....	18
Réconciliation avec les Autochtones .....	19
Gaz naturel liquéfié.....	20
Projets de gazoduc de LNG Canada et de Coastal GasLink .....	21
Rapport sur les prix de l'essence en Colombie-Britannique.....	23
Minéraux essentiels.....	23
Plan canadien pour les minéraux et les métaux .....	22
Énergie nucléaire.....	24
Projets dans la partie inférieure du fleuve Churchill.....	25
Bilan en matière d'efficacité énergétique .....	26
Principaux contacts.....	27
Portefeuille ministériel.....	29
Faits additionnels sur les ressources.....	35
Intérêts provinciaux et territoriaux.....	39

### **Vos responsabilités comprennent les suivantes :**

- Exercer un leadership national et international dans le domaine des ressources naturelles.
- Superviser l'expertise scientifique dans les secteurs de l'énergie, des mines, de la foresterie et des sciences de la Terre.
- Superviser les connaissances et l'expertise utilisées pour contrôler et garantir la sécurité des Canadiens (p. ex. inondations, tremblements de terre, feux de forêt, réglementation des explosifs).
- Mettre en œuvre des actions climatiques et promouvoir la transition vers une économie propre, notamment en soutenant l'efficacité énergétique, les technologies propres et l'électrification.
- Superviser les structures de réglementation dans divers domaines, y compris l'énergie nucléaire, les infrastructures énergétiques interprovinciales et internationales (p. ex. pipelines et lignes électriques), les ressources extracôtières et l'efficacité énergétique.
- Faire des recommandations au Cabinet et au gouverneur en conseil.

## Aperçu de vos responsabilités

---

- Promouvoir et améliorer l'accès aux marchés et la compétitivité des secteurs des ressources naturelles du Canada

### SECTEUR DES RESSOURCES NATURELLES

- Emploie environ **1,7 million de Canadiens**, ce qui représentait **9 % de tous les emplois** en 2018.
- Représente **environ 17 % du PIB du Canada** (353 G\$ en 2018).
- Fournit **49 % des exportations de marchandises du Canada** (264 G\$ en 2018).
- Apporte une **contribution annuelle de 21 G\$ aux recettes publiques** par le biais de divers impôts et taxes (un montant moyen de 21 G\$ pour la période 2013-2017).
- Est à l'origine de **35 % de toutes les dépenses en immobilisations non résidentielles** au Canada (87 G\$ en 2018).
- **Prend ou prendra part à la réalisation des 455 grands projets de mise en valeur des ressources d'une valeur de près de 635 G\$** en cours ou prévus dans les 10 prochaines années au Canada.

### PRINCIPALES ACTIVITÉS À VENIR

- |                             |  |
|-----------------------------|--|
| <b>Du 25 au 27 novembre</b> | <b>Mission au Royaume-Uni</b><br>Londres (Royaume-Uni)   |
| <b>Du 2 au 13 décembre</b>  | <b>Conférence 2019 des Nations Unies sur les changements climatiques</b><br>Madrid (Espagne)   |
| <b>Du 3 au 5 décembre</b>   | <b>Assemblée extraordinaire des chefs de l'Assemblée des Premières Nations</b><br>Ottawa (Ontario)                                       |
| <b>Les 4 et 5 décembre</b>  | <b>Réunion du Comité consultatif et de surveillance autochtone sur l'agrandissement du réseau de Trans Mountain</b><br>Vancouver (C.-B.) |
| <b>Les 5 et 6 décembre</b>  | <b>Réunion ministérielle de l'Agence internationale de l'énergie</b><br>Paris (France)   |

<b>Du 10 au 14 janvier</b>	<b>Mission commerciale aux Émirats arabes unis (EAU)</b> (Agence internationale pour les énergies renouvelables) Abu Dhabi (EAU)
<b>Du 3 au 6 février</b>	<b>PaperWeek Canada 2020</b> Montréal (Québec)
<b>Du 10 au 13 février</b>	<b>GLOBE 2020</b> Vancouver (C.-B.)
<b>Le 27 février</b>	<b>Conférence annuelle de l'Association nucléaire canadienne</b> Ottawa (Ontario)
<b>Du 1<sup>er</sup> au 4 mars</b>	<b>Conférence annuelle de l'Association canadienne des prospecteurs et entrepreneurs</b> Toronto (Ontario)
<b>Du 9 au 13 mars</b>	<b>Semaine des chercheurs canadiens associés du secteur de l'énergie</b> Houston (Texas)

### **Autres activités (au cours des trois premiers mois de votre mandat)**

- **Premières décisions** : Mettre de l'avant les priorités pour le discours du Trône et la lettre de mandat, ainsi que les dossiers potentiels du Cabinet, les activités ministérielles, les initiatives réglementaires et les responsabilités ministérielles.
- **Nominations à venir** : Faire des recommandations ministérielles au gouverneur en conseil et prendre des décisions concernant les nominations ministérielles.
- **Appels et communications prioritaires** : Réunions préliminaires et appels téléphoniques avec les principaux partenaires et intervenants.
- **Préparation du budget de 2020** : [information caviardée]

*Vous trouverez de plus amples renseignements à ce sujet dans votre trousse de bienvenue.*

### **Compétitivité des secteurs des ressources naturelles**

- Considérant toutes les richesses dont jouit le Canada – l'abondance de ses ressources énergétiques, minérales et forestières; sa stabilité politique et la diversité de sa main-d'œuvre; ses partenariats avec les peuples autochtones; et sa capacité à concilier développement des ressources et protection de l'environnement – nous avons de nombreuses raisons d'avoir confiance dans les secteurs canadiens des ressources naturelles.
- Le gouvernement a confiance dans la capacité du Canada à soutenir la concurrence internationale en faisant de notre pays un endroit original et très prisé pour faire des affaires en ce siècle de la croissance propre.
- Nous travaillerons avec nos homologues provinciaux et territoriaux à renforcer la compétitivité de nos secteurs des ressources naturelles.

### **Transformation des secteurs des ressources naturelles**

- Nos secteurs traditionnels se transforment pour faire du Canada un chef de file mondial dans une économie faible en carbone plus propre, inclusive et durable.
- Cette transformation offre au Canada une occasion unique de se démarquer en tant que fournisseur fiable et concurrentiel de ressources naturelles, biens, services et technologies propres.

### Énergie propre

- Les technologies propres sont le secteur de l'économie canadienne qui connaît la croissance la plus rapide.
- Les investissements annuels du Canada dans la RDD sur l'énergie propre sont passés de 387 millions de dollars en 2014-2015 à 775 millions de dollars en 2019-2020.
- L'électricité du Canada provient déjà à 82 % de sources non émettrices.
- Le Canada s'est engagé à assurer un avenir énergétique plus propre en misant sur son infrastructure d'électricité propre – hydroélectricité, énergie éolienne, énergie solaire – et en prenant d'autres mesures.
- Pour nous surpasser dans ces secteurs, nous continuerons d'investir dans la technologie et l'innovation, ainsi que de collaborer avec les provinces et territoires, le secteur privé et nos partenaires internationaux.

### **Agrandissement du réseau de Trans Mountain (TMX)**

- Le gouvernement a approuvé ce projet parce qu'il est dans l'intérêt public.
- Même si nous savons que les Canadiens ont des opinions divergentes sur ce projet, nous sommes convaincus d'avoir honoré notre engagement de bien faire les choses.
- La construction est en cours – plus de 2 200 personnes travaillent sur les sites dans les régions d'Edmonton et de Burnaby, et les procédures de délivrance de permis vont bon train.

Concernant les procédures judiciaires :

- Le gouvernement du Canada se prépare à défendre vigoureusement la décision d'approuver le projet TMX lors de l'audience de décembre 2019.

### **Projet Keystone XL**

- La portion canadienne du projet de pipeline Keystone XL a été approuvée en avril 2010.
- Le gouvernement du Canada a toujours appuyé le pipeline Keystone XL.
- Le projet Keystone XL a obtenu l'approbation du Canada et des trois États visés par le tracé du pipeline.
- Ce projet apportera d'importants avantages économiques aux États-Unis et au Canada. Nous avons hâte que la construction aille de l'avant.

### **Projet de remplacement de la canalisation 3**

- Déjà terminé du côté canadien, le projet de remplacement de la canalisation 3, qui vise à remplacer un pipeline vieux de 50 ans par un neuf plus sécuritaire, générera des milliers d'emplois.
- Le gouvernement du Canada a toujours appuyé le projet de remplacement de la canalisation 3 et respecte la compétence des États américains en la matière.
- Nous espérons que l'on remédiera rapidement à la situation pour que le projet puisse aller de l'avant.

### **Processus d'évaluation environnementale et d'examen réglementaire**

- Pour les grands projets, le gouvernement du Canada a mis en place des dispositions réglementaires qui :
  - protégeront l'environnement;
  - rétabliront la confiance du public et assureront le respect des droits des Autochtones;
  - permettront aux bons projets d'aller de l'avant;
  - soutiendront les nouveaux emplois et les possibilités économiques.
- Le gouvernement est ouvert aux suggestions concernant la mise en œuvre du nouveau processus d'examen.

### **Compétitivité du secteur pétrolier**

- Le Canada aménage les infrastructures qui sont indispensables pour atteindre les marchés mondiaux et obtenir de meilleurs prix pour ses ressources naturelles.
- Ce secteur continuera de jouer un rôle important dans l'économie canadienne dans les années à venir.
- Nous sommes toujours déterminés à travailler avec les provinces, les communautés autochtones et les intervenants pour améliorer la performance environnementale, renforcer la compétitivité et accroître l'accès aux marchés.

### **Perspectives énergétiques mondiales**

- Le rapport sur les perspectives énergétiques mondiales (*World Energy Outlook*) de l'Agence internationale de l'énergie souligne que le monde a besoin d'un large éventail de technologies et de combustibles pour atteindre les cibles de l'Accord de Paris.
- Le monde doit aussi faire plus de place aux énergies renouvelables et améliorer l'efficacité énergétique.
- Cette évaluation est en phase avec la vision canadienne de la transformation énergétique.
- Cette vision passe notamment par un investissement de plus de 2,3 milliards de dollars dans les technologies propres et un engagement auprès du Centre canadien d'information sur l'énergie.
- Nous continuerons de travailler d'arrache-pied pour atteindre les cibles de l'Accord de Paris.

### ***Loi sur le moratoire relatif aux pétroliers***

- Le gouvernement reconnaît que l'environnement et l'économie vont de pair.
- Le projet de loi C-48 prévoit un niveau de protection environnementale sans précédent pour un écosystème unique et officialise un moratoire [information caviardée] en place sur les pétroliers le long de la côte nord de la Colombie-Britannique.
- Il prévoit aussi un réexamen de ce moratoire dans cinq ans.
- Nous investissons également 1,5 milliard de dollars dans le Plan de protection des océans, une stratégie nationale visant à créer un système de sécurité maritime de classe mondiale qui ouvre des débouchés économiques aujourd'hui tout en protégeant nos côtes pour les générations futures.

### **Aliénation de l'Ouest**

- Le gouvernement du Canada reconnaît les difficultés auxquelles fait face l'Ouest canadien.
- Les Canadiens de l'Alberta et de la Saskatchewan jouent un rôle essentiel dans notre merveilleux pays; notre gouvernement s'est engagé à répondre à leurs préoccupations et à travailler d'arrache-pied à unifier notre pays.
- Dans cette optique, nous :
  - sommes résolu à réaliser le projet TMX, actuellement en chantier;
  - soutenons Keystone XL, le projet de canalisation 3 et LNG Canada;
  - sommes prêts à considérer toutes suggestions destinées à améliorer les transferts fédéraux, dont le Programme de stabilisation fiscale;
  - sommes ouverts aux suggestions concernant la mise en œuvre du nouveau processus d'examen.

### **Différend canado-américain sur le bois d'œuvre résineux**

- Le gouvernement du Canada croit que les droits imposés par les États-Unis sur le bois d'œuvre canadien sont injustes et injustifiés.
- Nous continuerons à défendre vigoureusement le secteur forestier du Canada, si vital, contre les mesures commerciales des États-Unis; nous continuerons aussi à revendiquer une entente négociée.

### **Fermetures et compressions dans le secteur des ressources**

- Le gouvernement est toujours préoccupé lorsque des employés sont mis à pied ou perdent leur emploi; notre priorité est de les aider à retourner au travail.
- C'est pourquoi nous investissons des sommes appréciables pour stimuler la compétitivité et créer de nouveaux emplois dans tout le secteur des ressources naturelles du Canada.
- Il y a aussi des services et programmes pour aider les travailleurs touchés, que ce soit les mesures immédiates de soutien du revenu, les solutions de travail partagé ou les activités de formation à long terme (p. ex. counseling d'emploi, évaluation des compétences, aide à la recherche d'emploi et formation professionnelle).

### **Réconciliation avec les Autochtones**

- Aucune relation n'est plus importante pour le Canada que celle qu'il entretient avec les peuples autochtones et, à l'instar de toute autre relation, celle-ci exige un engagement continu et soutenu.
- Nous sommes déterminés à parvenir à une réconciliation avec les peuples autochtones grâce à une relation renouvelée de nation à nation, de gouvernement à gouvernement et entre la Couronne et les Inuits, une relation fondée sur la reconnaissance des droits, le respect, la coopération et le partenariat.

### **Gaz naturel liquéfié**

- Le gaz naturel liquéfié (GNL) canadien est une industrie émergente qui peut réduire les émissions mondiales de gaz à effet de serre et nous aider à bâtir un avenir plus propre.
- Nous œuvrons à faire du Canada le producteur de GNL le plus propre au monde et continuerons de travailler avec l'industrie, les gouvernements provinciaux/territoriaux et les communautés autochtones à assurer la compétitivité de ce secteur à long terme.

### **Projets de gazoduc de LNG Canada et de Coastal GasLink**

- Le projet de 40 milliards de dollars de LNG Canada créera jusqu'à 10 000 emplois.
- Il générera également des milliards de dollars en recettes gouvernementales et des centaines de millions de dollars en contrats de construction pour les entreprises autochtones.
- L'installation de LNG Canada et le gazoduc de compétence provinciale de Coastal GasLink sont essentiels pour livrer plus de gaz naturel canadien à de nouveaux marchés mondiaux.

### **Rapport sur les prix de l'essence en Colombie-Britannique**

- Nous sommes conscients que les prix de l'essence en Colombie-Britannique – élevés et en constance fluctuation – constituent un problème pour les habitants de la province.
- Le rapport conclut qu'aucun élément ne permet d'expliquer les écarts de prix observés, pour l'essence en gros, entre la Colombie-Britannique et les États américains de la région du Nord-Ouest Pacifique.
- Le gouvernement est toujours déterminé à collaborer avec les provinces et à favoriser des conditions du marché propres à promouvoir un approvisionnement sécuritaire, fiable et abordable en énergie pour tous les Canadiens.

### **Minéraux essentiels**

- En demande croissante à l'échelle mondiale, les minéraux essentiels sont nécessaires à l'avancement de la haute technologie, de la défense nationale et de la transition vers un avenir faible en carbone.
- Le Canada est un fournisseur sécuritaire et fiable de minéraux essentiels.

#### Canada et États-Unis :

- Les minéraux essentiels sont indispensables à l'économie et à la sécurité nationale du Canada et des États-Unis.
- En 2019, le Canada et les États-Unis se sont engagés à élaborer un plan d'action commun sur la collaboration dans le secteur des minéraux essentiels en vue d'accroître la sécurité entourant les réserves de minéraux, de renforcer la compétitivité de nos industries et d'assurer la sécurité et la fiabilité des chaînes d'approvisionnement.

### **Plan canadien pour les minéraux et les métaux (PCMM)**

- Le PCMM est un cadre fédéral-provincial-territorial ambitieux destiné à assurer la réalisation de notre potentiel dans une économie faible en carbone.
- Le PCMM comporte six orientations stratégiques qui ciblent les gouvernements, l'industrie, les peuples autochtones et les organismes non gouvernementaux au Canada :
  - Développement économique et compétitivité;
  - Promouvoir la participation des peuples autochtones;
  - Environnement;
  - Sciences, technologies et innovations;
  - Communautés;
  - Leadership mondial.

### Énergie nucléaire

- La santé, la sécurité et la protection de l'environnement sont nos priorités absolues dans tous les aspects de la filière nucléaire.
- L'énergie nucléaire représente 15 % de l'approvisionnement en électricité du Canada, ce qui en fait un élément important de notre bouquet d'énergies sans émission de carbone.
- Elle joue un rôle important dans l'atteinte des objectifs climatiques et peut favoriser la création d'emplois et la croissance économique grâce à des innovations comme les petits réacteurs modulaires.

### **Projets dans la partie inférieure du fleuve Churchill**

- Les projets du Bas-Churchill feront beaucoup pour répondre aux besoins énergétiques futurs du Canada atlantique en établissant une source d'énergie propre, fiable et abondante pour le long terme.
- Le gouvernement du Canada a déjà versé 9,2 milliards de dollars en garanties de prêts, réduisant ainsi le fardeau financier des projets pour les contribuables.

### **Bilan en matière d'efficacité énergétique**

- Le gouvernement du Canada sait que la meilleure façon d'économiser de l'argent et d'aider l'environnement est de consommer moins d'énergie.
- C'est pourquoi nous nous sommes engagés à accroître l'efficacité énergétique et avons réalisé d'importants investissements en ce sens depuis 2015.
- Ressources naturelles Canada continuera de collaborer avec les provinces et les territoires pour faire progresser les objectifs d'efficacité énergétique.

### COORDONNÉES GÉNÉRALES

**Cabinet du ministre** 580,  
rue Booth  
Tél. : [information caviardée]

**Cabinet du premier ministre**  
Tél. : [information caviardée]

### CABINET DE LA SOUS-MINISTRE DE RESSOURCES NATURELLES CANADA

#### **Christyne Tremblay**

Sous-ministre

Tél. : [information caviardée]

Cell. : [information caviardée]

Courriel :

[information caviardée]



#### **Shawn Tupper**

Sous-ministre délégué Tél. :

[information caviardée]

Cell. : [information caviardée]

Courriel :

[information caviardée]



#### **Lynda Palombo**

Adjointe ministérielle principale

Tél. : [information caviardée]

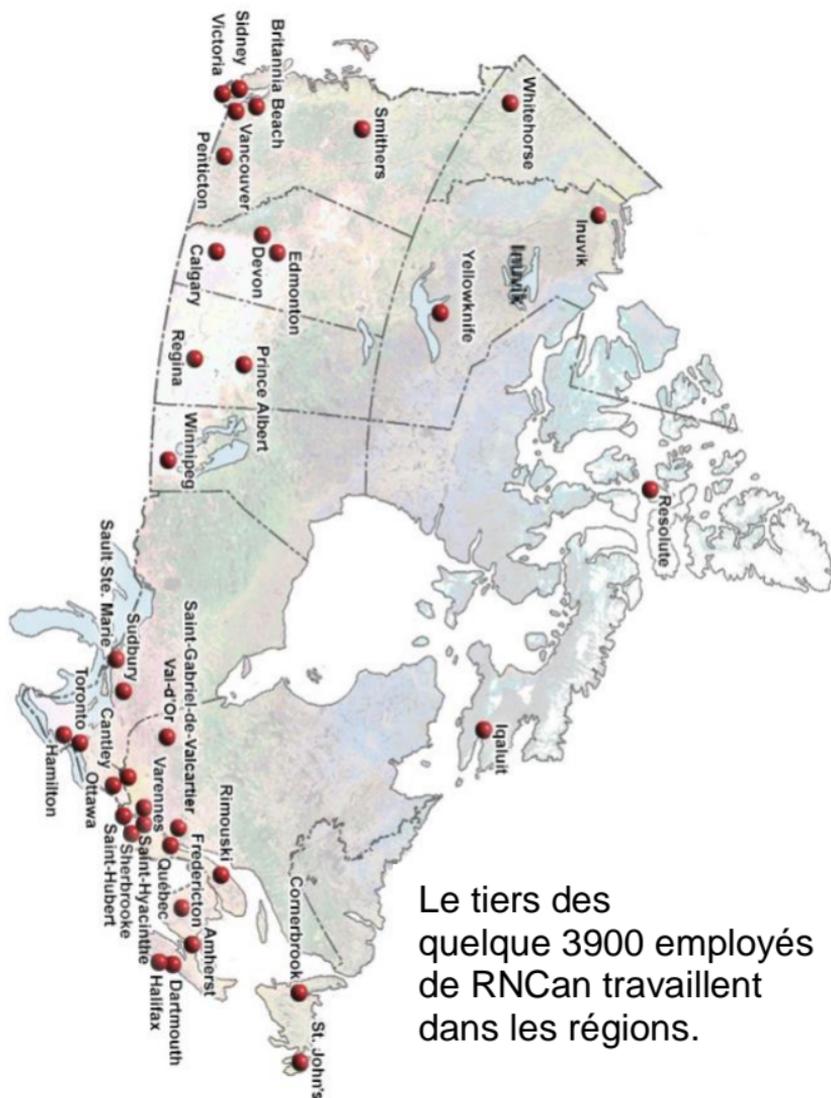
Cell. : [information caviardée]

Courriel :

[information caviardée]



# ACTIVITÉS/LIEUX DE TRAVAIL DE RNCAN



Le tiers des quelque 3900 employés de RNCAN travaillent dans les régions.

## ÉNERGIE ATOMIQUE DU CANADA LIMITÉE (SOCIÉTÉ D'ÉTAT)

### Mandat

- Société d'État chargée de promouvoir les sciences et les technologies nucléaires et de s'acquitter des responsabilités du gouvernement du Canada en matière de gestion des déchets radioactifs et de déclassement.
- Elle exécute son mandat aux termes d'une entente contractuelle avec les Laboratoires nucléaires canadiens pour la gestion et l'exploitation de ses sites, dans le cadre d'un modèle d'organisme gouvernemental exploité par un entrepreneur.

### **James Burpee**

Président du conseil  
d'administration Tél. :  
[information caviardée]  
Courriel : [information  
caviardée]

### **Richard Sexton**

Président et premier  
dirigeant  
Tél. : [information  
caviardée], Courriel :  
[information caviardée]

# RÉGIE DE L'ÉNERGIE DU CANADA (ORGANISME DE RÉGLEMENTATION)

## Mandat

- Organisme public soutenu par un conseil d'administration (responsable de la gouvernance), un président-directeur général et une commission indépendante (tribunal quasi judiciaire).
- Il réglemente les lignes de transport et les pipelines internationaux et interprovinciaux, la mise en valeur des ressources énergétiques et le commerce de l'énergie au nom des Canadiens de manière à protéger le public et l'environnement et à favoriser l'efficacité des marchés.

### **Cassie Doyle**

Présidente du conseil  
d'administration

Tél. : [information  
caviardée] Courriel :  
[information caviardée]

### **Peter Watson**

Président-directeur  
général

Tél. : [information  
caviardée] Courriel :  
[information caviardée]

## **COMMISSION CANADIENNE DE SÛRETÉ NUCLÉAIRE (ORGANISME DE RÉGLEMENTATION)**

### **Mandat**

- À la fois organisme de réglementation indépendant et tribunal administratif quasi judiciaire, la Commission réglemente l'utilisation de l'énergie et des matières nucléaires afin de préserver la santé, la sûreté et la sécurité des Canadiens et de protéger l'environnement.
- Elle honore les engagements internationaux du Canada pour une utilisation pacifique de l'énergie nucléaire et informe objectivement le public sur les questions scientifiques, techniques et réglementaires.

### **Rumina Velshi**

Présidente et première dirigeante

Tél. : [information caviardée]

Courriel : [information caviardée]

# OFFICE CANADA–TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR DES HYDROCARBURES EXTRACÔTIERS (*ORGANISME DE RÉGLEMENTATION*)

## Mandat

- Organisme conjoint indépendant établi par les gouvernements du Canada et de Terre-Neuve-et-Labrador.
- Il favorise l'exploration et l'exploitation des ressources pétrolières dans la zone extracôtière de Terre-Neuve-et-Labrador de manière à préserver la santé et la sécurité des travailleurs, à protéger l'environnement, à gérer efficacement le régime foncier, à assurer une récupération et une rentabilisation optimales des hydrocarbures et à servir aussi bien les intérêts du Canada que ceux de Terre-Neuve-et-Labrador.

**Scott Tessier** Premier  
dirigeant Tél. :  
[information caviardée]  
Courriel : [information  
caviardée]

**Roger Grimes**  
Président  
Tél. : [information  
caviardée] Courriel :  
[information caviardée]

**OFFICE CANADA–NOUVELLE-ÉCOSSE DES  
HYDROCARBURES EXTRACÔTIERS  
(ORGANISME DE RÉGLEMENTATION)**

**Mandat**

- Organisme conjoint indépendant établi par les gouvernements du Canada et de la Nouvelle-Écosse.
- Il s'occupe de la réglementation des activités d'exploration et d'exploitation des ressources pétrolières dans la zone extracôtière de la Nouvelle-Écosse de façon à assurer une exploitation sûre et responsable des ressources pétrolières extracôtières de la Nouvelle-Écosse.

**R. Keith Macleod**

Président

Tél. : [information  
caviardée] Courriel :  
[information  
caviardée]

**Christine Bonnell-  
Eisnor**

Première dirigeante par  
intérim

Tél. : [information  
caviardée] Courriel :  
[information caviardée]

### SECTEUR DE L'ÉNERGIE

#### Faits de 2018

*(Les mines de charbon et d'uranium font partie du secteur des minéraux et des métaux)*

Part du PIB du Canada .....	10,8 % (222,3 G\$)
Contribution à l'emploi .....	4,1 % (781 000)
Directe .....	1,3 % (256 500)
Indirecte .....	2,8 % (524 500)
Contribution aux dépenses en capital.....	29,6 % (70,5 G\$)
Exportations .....	22,7 % (122,3 G\$)
Importations .....	8,2 % (48,6 G\$)
Pourcentage des exportations du secteur vers les États-Unis.....	95 % (116,0 G\$)

- Quatrième producteur de pétrole et de gaz naturel, deuxième producteur d'hydroélectricité et deuxième producteur d'uranium.
- Notre électricité provient à 82 % de sources non émettrices; l'électricité représente 20 % de notre demande en énergie.
- Pendant la période 1990–2016, l'efficacité énergétique s'est améliorée de 31 % au Canada, permettant aux Canadiens d'économiser 45 milliards de dollars en coûts d'énergie.

### SECTEUR DES MINÉRAUX ET DES MÉTAUX

#### Faits de 2018

Part du PIB du Canada .....	3,5 % (72 G\$)
Contribution à l'emploi .....	3,3 % (626 000)
Directe .....	2,1 % (409 000)
Indirecte .....	1,1 % (217 000)
Contribution aux dépenses en capital.....	5,0 % (13 G\$)
Exportations .....	19,7 % (104,6 G\$)
Importations .....	14,6 % (87,3 G\$)
Pourcentage des exportations du secteur vers les États-Unis .....	52,2 % (54,6 G\$)

- Le Canada est le premier producteur de potasse en importance au monde; il se classe aussi parmi les cinq premiers producteurs de diamants, d'or, de nickel, d'uranium et de métaux du groupe du platine à l'échelle mondiale.
- L'industrie des minéraux et des métaux est l'un des principaux employeurs des peuples autochtones, fournissant à ces derniers 16 600 emplois.
- Les industries canadiennes de l'exploration et de l'exploitation minières possèdent des actifs miniers à l'étranger d'une valeur de plus de 169 milliards de dollars.

### SECTEUR FORESTIER

#### Faits de 2018

Part du PIB du Canada .....	1,2 % (25,8 G\$)
Contribution à l'emploi .....	1,1 % (210 615)
Contribution aux dépenses en capital.....	0,8 % (2 G\$)

Exportations .....	7,1 % (38,3 G\$)
Importations .....	2,0 % (11,9 G\$)

Pourcentage des exportations du secteur vers les États-Unis.....	65,6 % (25,1 G\$)
--	-------------------

- Avec près de 9 % du commerce mondial des produits forestiers, le Canada est une puissance d'envergure mondiale dans ce secteur.
- En région rurale, le secteur forestier est un moteur économique dont dépendent 300 collectivités et qui fournit 11 565 emplois aux peuples autochtones.
- Le Canada est un chef de file mondial en matière d'aménagement forestier durable : moins de 1 % des arbres y sont récoltés annuellement (et ensuite remplacés); et 36 % des forêts qui jouissent d'une gestion durable certifiée par des tiers se trouvent au Canada.

### SECTEUR DES TECHNOLOGIES PROPRES

- Les technologies propres sont le secteur de l'économie canadienne qui connaît la croissance la plus rapide.

#### Faits de 2017

Part du PIB du Canada.....	3,1 % (61,9 G\$)
Contribution à l'emploi.....	1,6 % (282 000)
Exportations.....	1,9 % (12,4 G\$)
Importations.....	1,7 % (12,1 G\$)

- La grande majorité des entreprises canadiennes de technologies propres font de l'exportation. La valeur des exportations du secteur des technologies propres, de l'énergie propre et des produits environnementaux a augmenté de 40,8 % depuis 2007.
- La taille du marché mondial des technologies propres devrait doubler, passant de plus de 1 billion de dollars américains aujourd'hui à 2,5 billions de dollars américains en 2022.

### COLOMBIE-BRITANNIQUE

- Appui fédéral à trois projets d'électrification du secteur du gaz naturel en amont
- Contestation constitutionnelle devant la Cour suprême du Canada (compétence pour les pipelines interprovinciaux)
- Coopération entre la C.-B. et le Canada pour favoriser la compétitivité du GNL
- Résultats d'atténuation transférés au niveau international
- Bois d'œuvre (crise du secteur forestier)
- Caribou
- Intervention en cas de déversement (TMX)
- Transports et technologies propres

### ALBERTA

- Projet de mine de sables bitumineux Frontier
- Innovation (Réseau d'innovation pour les ressources propres)
- Projets de pipelines (TMX, KXL, canalisation 3)
- Contestations judiciaires (projet de loi C-69, projet de loi C-48, tarification du carbone)
- Écart entre les prix du pétrole
- Développement économique autochtone

- Entente d'équivalence sur la réglementation visant les carburants propres et le méthane
- Résultats d'atténuation transférés au niveau international
- Caribou et bison
- Dendroctone du pin ponderosa

### **SASKATCHEWAN**

- Contestation judiciaire (tarification du carbone)
- Entente d'équivalence sur la norme visant les carburants propres et le règlement sur le méthane
- Projet de loi C-69 (compétitivité)
- Exportations d'uranium, extraction de potasse
- Petits réacteurs modulaires (exploitation minière/production d'électricité en réseau)
- Remise en état du site de la mine Gunnar

### **MANITOBA**

- Contestation judiciaire (tarification du carbone)
- Projet de ligne de transport Manitoba-Minnesota
- Interconnexions avec la Saskatchewan
- Processus d'évaluation environnementale pour les canaux de déversement du lac Manitoba et du lac Saint-Martin

- Renforcement des capacités autochtones dans le secteur minier

### **ONTARIO**

- Contestation constitutionnelle devant la Cour suprême du Canada (tarification du carbone)
- Canalisation 5 d'Enbridge
- Commerce avec les États-Unis (tarifs douaniers sur l'acier)
- Cercle de feu
- Raccordement des collectivités éloignées au réseau de distribution d'électricité de l'Ontario
- Petits réacteurs modulaires (exploitation minière/production d'électricité en réseau)
- Bois d'œuvre
- Caribou

### QUÉBEC

- Changements climatiques/transformation énergétique
- Efficacité énergétique/carburants de remplacement (hydrogène)
- Transports et technologies propres
- Exportations d'électricité vers d'autres provinces et vers les États-Unis
- Le projet Gazoduc et Énergie Saguenay (GNL)
- Accord Canada-Québec sur les ressources extracôtières
- Bois d'œuvre
- Caribou

### NOUVEAU-BRUNSWICK

- Feuille de route pour une énergie propre au Canada atlantique
- Technologie de réseau intelligent
- Accord Canada-Nouveau-Brunswick sur les ressources extracôtières
- Petits réacteurs modulaires (production d'électricité en réseau)
- Bois d'œuvre
- Caribou
- Tordeuse des bourgeons de l'épinette

- Cartographie des zones inondables

### **NOUVELLE-ÉCOSSE**

- Feuille de route pour une énergie propre au Canada atlantique
- Aires marines protégées/soumissions dans le secteur du pétrole et du gaz
- Énergie marémotrice/supergrappe de l'économie océanique
- Mise en valeur du GNL et projet de gaz naturel d'Alton
- Tordeuse des bourgeons de l'épinette

### **ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD**

- Feuille de route pour une énergie propre au Canada atlantique
- Tarification de la pollution – incidence sur les prix de l'essence
- Adaptation aux changements climatiques
- Énergie éolienne, biomasse
- Tordeuse des bourgeons de l'épinette
- Cartographie des zones inondables

### **TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR**

- Feuille de route pour une énergie propre au Canada atlantique
- Partie inférieure du fleuve Churchill/Muskrat Falls
- Projet de loi C-69/compétitivité du secteur extracôtier
- ExxonMobil – chap. 11 de l’ALENA
- Aires marines protégées
- Caribou

### **YUKON**

- Cadre stratégique pour l’Arctique et le Nord
- Urgence liée aux changements climatiques
- Accord sur la mer de Beaufort
- Énergie propre pour les collectivités éloignées

### **TERRITOIRES DU NORD-OUEST**

- Cadre stratégique pour l’Arctique et le Nord
- Changements climatiques
- Projet d’expansion de la centrale hydroélectrique de Taltson
- Accord sur la mer de Beaufort/moratoire dans l’Arctique
- Énergie propre pour les collectivités éloignées

### NUNAVUT

- Cadre stratégique pour l'Arctique et le Nord
- Transfert de responsabilités
- Bureau géoscientifique Canada-Nunavut
- Énergie propre pour les collectivités éloignées
- Détroit de Lancaster/dernier refuge de glace
- Projet d'exploitation du minerai de fer à Mary River
- Petits réacteurs modulaires